

mit ich sie, eure Mutter, eure Aeltern, nicht so ganz hilflos mache, wie ein neugebornes Kind, oder ein Wanderer in einer wasserlosen Ländde ist, welcher für Durst umkommt, d. i. damit ich es mit euch nicht gänzlich und auf immer ausmache.]

4. Und mich ihrer Kinder [Nachkommen] nicht erbarme: denn sie sind Hurenkinder [eben so der Abgötterey ergeben, wie ihre Mutter, von welcher sie dieses Laster gelernet haben.]

5. Und ihre Mutter ist eine Hure, [Götzendienerin] und die sie getragen [geboren] hat, hält sich schändlich, [handelt schimpflich] und spricht: ich will meinen Bulen nachlaufen, die mir geben Brod, Wasser, Wolle, Flachs, Del und Trinken [ich will meine geliebten Götter anbeten, welche mir alle Bedürfnisse des Lebens schenken.]

6. Darum siehe, ich will deinen [deiner Mutter] Weg [zu den Gözenbildern] mit Dornen vermachen, und eine Wand davor ziehen, daß sie ihren Steig [welcher sie dahin führet, wo ihre Gözen stehen,] nicht finden soll.

Der Sinn ist: „ich will es eurer Mutter unmöglich machen, ihre bisherige Abgötterey weiter fortzusetzen.“ Dis bewirkte Gott bey den Gliedern des Israelitischen Königreichs dadurch, indem er sie in ein fremdes Land gefangen wegführen ließ, aus dem sie nicht eher in ihr Vaterland wieder zurück durften, als bis ihnen ihre ehemalige Abgötterey verabscheuungswürdig geworden war.

7. Und wenn sie ihren Bulen nachläuft, daß sie die nicht ergreifen, und wenn sie die suchet, nicht finden könne [sie soll,] bey allen ihren Bemühungen, zu ihren Gözen zu kommen, ihre Absicht doch nicht erreichen] und sagen müssen: ich will wiederum zu meinem vorigen Manne gehen, da mir besser war, als mir jetzt ist [ich will den Gott wieder verehren, welchen ich zuvor verehret habe, und bey dessen Anbetung ich glücklicher gewesen bin, als jetzt.]

8. Denn sie will nicht wissen [erkennt es nicht] daß ich es sey, [nicht aber ihre Gözen] der ihr giebt Korn, Most und Del, und ihr viel Silber und Gold gegeben habe, das sie haben Baal zu Ehren gebraucht.

Korn, Most und Del verwendeten die Israeliten zu Opfern ihrer Gözen, und aus Silber und Gold verfertigten sie Gözenbilder.

9. Dar-